



Universitätsbibliothek Paderborn

Ōrigenus Tōn Eis Tas Theias Graphas Exēgētikōn Apanta Ta Ellēnisti Heuriskomena

Cui idem præfixit Origeniana, Tripartitum opus, quo Origenis narratur vita,
doctrina excutitur, scripta recensentur

Origenes

Rothomagi, 1668

VIII. Isaiam,

urn:nbn:de:hbz:466:1-25059

A esse priores Tomos tres; postremam vero, quarti partem; quod & ex eorum prolixitate estimare licet. Denique in eo Opere laudat Origenes Expositiones suas in Exodus, in Leviticum, in Numeros, & in Iosue, quas probabile non est iam tum fuisse elaboratas, cum parvum Tomum in Canticum moliretur, ut pote quem adhuc juvenis composuit; at maturior etate ad decem Tomos concinnandos accessit. Objici potest scriptum esse ab Hieronymo in Prologo interpretationis Homiliarum duarum in Canticum, Origenem in decem Tomis Septuaginta Interpretes, Aquilam, Symmachum, Theodotionem, & Quintam Editionem magnifice, aperteque differuisse; quod cum in *Ad Novum* quas tractamus Homiliis non appareat, hinc conlequi Opus esse à decem Tomis diversum. Verum sciendum est Rufinum scriptio his usus esse Interpretem, ut mox ostendam, cui cum solenne fit pervertere omnia, & ad libitum recoquere, adeo ut Tomos Origenis in Epistolam ad Romanos ad medianam partem coartaverit, quis ullam ab eo fidem expectet?

Superest ut Rufinum Interpretem esse demonstremus. Hieronymus in Prologo Homiliarum duarum Origenis in Canticum, de decem voluminibus Commentariorum agens, eorum interpretationem ait à se fuisse prætermissam, quod res esset ingentis otii, laboris, & sumptuum. In libro quoque De scriptoribus Eccles. intet libros Origenis à se convertos, nullam hujus mentionem fecit. Minime igitur Hieronymo adscribenda est hæc interpretation. Gennadius autem in Catalogo Virorum illustrium significare videtur quæcunq; Origenis opera Hieronymum interpretem non habent, ad Rufinum esse referenda; neutiquam ergo dubitare licet quin interpretationea Rufino debeatur: nam antiquam esse, & aqualem Hieronymianam etatis, & Gennadio antiquorem stili satis arguit; qui, ut alia omnia prætermitterem argumenta, solus Rufinum Interpretem indicat. Maxime vero indicant selecta quadam, & magna ex parte barbaræ voces Rufino usitatissimæ, cuiusmodi illæ sunt, *attalat, competenter, complicit, cōpletæ* in significatione passiva, *cassare, creatura, pro creatio, incorruption, numerositas, observantie, obseruantie, participium*, pro eo quod est, *partis adeptio, prestitio, rationabiliter, refutare, pro abnuere, sequestrari, significante*. Quod si quis opponat interpretationibus suis Prologos Rufinum præfigere solere, ut tradit Gennadius; huic autem libro Prologum ab Interpretore appositum non fuisse; sciat ille multos è Rufini Prologis intercidisse; velut illum, quem toties laudavimus, Numeris præfixum, & Vrsacio inscriptum, quem Latina Origenis Editio neutiquam representat.

D. Quæ cum ita sint, de nihilo esse patet, quod in verulis quibusdam Codicibus nomen Hieronymi lucubrationi huic fuit prænotatum, ut obseruat Sixtus; quodque ex hoc Opere testimonia attulerint Magister Sententiarum, & S. Thomas, sub nomine Ambrosij. Caſtigandus quoque Erasmus, qui & ipse sentit, & idem ut sentirent Magdeburgenses perficit, hoc opus esse *Hominis Latinus*, pulchre docti, ac bene dierisi: propterea quod in Prologo Gracos laudat, velut alienos, his verbis: *Quoniam apud Gracos, qui cruditi ac sapientes videntur.* Id ipsum liquere ait ex interpretatione *amoris, charitatis, dilectionis, & cupidinis*. Demum suscipitur eius esse, cujus extant libri De vocatione Gentium, & Commentarij in aliquot Psalmos. Quæ quam frivola sint promtum est ostendere. Ethnicos omnes à Luca in Actis, & à Paulo *ελλωνες* appellari notum est: hinc Iudei opponuntur *τις ελλων*, idest, Ethnici, E seu Gentilibus. Itaque à Patribus *τις ελλων*, tamquam alieni laudantur, & ab ipso eriam Origenem Tom. 15. in Matth. p. 382. ubi ait: *τις δι της της αποδεξιων ερεγεται επαγγελη μηδε τις ελλων*; *τις ελλων* γινεται *αποδεξιων*, *συγκαμπτων* in manu *της ελλουντων* *ιστειων*, *τις ελλων* *της ελλουντων* *ιστειων* τις *της ελλουντων* *ιστειων* *της ελλουντων* *ιστειων*. Ceterum vel ex hoc loco, unde suppositum est illud opus conjicit Erasmus, ubi non obscuris verbis Platonis laudatur Symposium, in quo de amoris natura disseritur, conjectura non levius capi potest, auctorem Operis hujus esse Origenem, cui Platonis disputationes suos in usus converttere solenne est. Quod ad vocum illarum, *amoris, charitatis, dilectionis, & cupidinis* attinet, hæc atque alia eius generis, quæ Romanum scriptorem sapiunt, Rufini perfidie debuerunt adscribi. Quale illud est quod observat Robertus Cucus Anglus, dixisse Auditorum Commentarij hujus, *Verbum Dei apud Gracos masculino genere proferri, apud nos neutro genere*: & qualia sunt ea loca Operis istius de quibus ait Bruno Amerbachius Præfat. in Hieronymi Tomum 7. *Multa sunt, quæ Latini hominis esse non Greci comprobent*. Quorum iudicium, ut & illud Gulielmi Perkinsi, inter rejecula & spuria hoc opus recensentis, merito floccimus.

Præter parvi Tomi fragmentum, & amplas è decem Tomis lacinias, duas quoque supersunt Homiliae ab Hieronymo Latino sermone explicatae fideliter magis, quam ornatae, ut ipse ait in Prologo ad Damafum. Homiliam priorem in partes duas perperam Merlinus dissecuit; primam partem Epistola pro Praefatione venditans. Errorem viderunt Erasmus, & Genebrardus, & in suis Editionibus correxerunt; parte utraque in unum conjuncta.

VIII. Superiori Sectione diximus Origenem triginta voluminibus, & viginti quinque

*Erasm. in
Cenfus. libri
Orig.
Magd. Cne.*

*Perkins. in
Problemati-
ca
De evenien-
tio fides Ro-
mane i
mprobis*

Homiliis Isaiam explicasse. E libro primo Commentariorum fragmentum afferit Pamphilus in Apologetico; & aliud paulopost ē libro vigesimo octavo. Ex Homiliis supersunt omnino novem in Editione Latina. Interpretis nomen non adscribitur, quem Hieronymum esse censeo. Idipsum censet Erasmus, atque Hieronymum in Catalogo Scriptorum Ecclesiasticorum fateri se hoc fragmentum vertisse ex Commentariis Origenis in Isaiam. Equidem id solum in eo Catalogo reperio, ubi de seipso agit Hieronymus: *In Hieremiam & in Ezechiem Homilia Origenis virginis octo, quas de Graeco in Latinum verti; de Seraphim & Osanna.* Atqui Homiliarum quæ extant, prior agit de Seraphim stantibus super solium Domini Isaiae 6. 2. sed leve est hoc argumentum, ad probandum istas novem Homilia Hieronymum convertible. Verisimilior mihi conjectura capit ex stilo, & ex delectu quarundam dictiorum, quas frequentius sibi Hieronymus alescere amat, quod optimum est internoscendis Scriptoribus argumentum. Dictiones illæ sunt: *absensus dominicus noncupatus, principale pro eo quod est τὸ ἄγνωστον, principali alicui, principalis, prophetes, remitto, re promissio, speculatorius, turpiloquium, Zabulus, cuncta Evangeliorum, aliaque ejusmodi.* Notet diligens Lector Homiliam nonam mutilam esse in editionibus Merlini, Erasmi, & Genebrardi, & postrema parte truncatam, eique supplenda detractam fuisse partem postremam Homilia nonæ (juxta Hieronymi collectionem sextæ) in Ieremiam, ab his verbis: *Conversi sunt ad iniuriantes patrum priorum.* Iamdiu vero in his Homiliis error ille inolevit: Codices siquidem manu exarati Bibliothecæ Regiæ eadem deformitate vitiati sunt. Nempe facile contigit ut librarius imprudens ad describendam postremam partem Homilia Origenis in Isaiam nonæ, ab Hieronymo conversa accedens, casu incidente in postremam partem Homilia Origenis in Ieremiam nonæ, ab Hieronymo itidem conversa. Vnde non inane quoque sumitur argumentum Homiliarum in Isaiam non secus interpretum esse Hieronymum, ac Homiliarum in Ieremiam. Profecto causa fuit hic error, cur postrema pars Homilia in Isaiam nona intercederit.

IX. Observavimus supra quinque & quadraginta in Ieremiam Homilia Origenem climatisse. Ex ingenti hac Homiliarum strue quatuordecim Latine refudit Hieronymus, ut ipse de se testatur in Præfatione Homiliarum Origenis in Ezechiem, & in libro Scriptor. Eccles. Novemdecim Graece edidit Balthasar Corderius è Scorialenii Bibliotheca, suamque interpretationem adjunxit. Cyrilli vero præfixit nomen, deceptus ab antiquo Codice, optimæ cæteroque nota. Ita nomen commutationes ex eo oriuntur perinde, quod in idem compacta volumen plurima variorum opera, partim auctorum suorum inscripta nominibus, partim destituta, librarios facile fallant, carentem auctoris sui nomine scriptiō ad eundem pertinere credentes auctorem, cuius nomen præ se fert scriptio proxime antecedens. Non in his vero duntaxat, sed in aliis etiam lucubrationibus, Origenis nomen cum Cyrilli nomine permixtum ac confusum est. Sexdecim Origenis Homilia in Leviticum vetustæ Cyrilli habent editiones, & Cyrillo adscribunt. Commentarium quendam in Marcum (quem aliquando cum Deo publici juris faciemus) Origeni Codices quidam, Cyrillo nonnulli, Victori Antiocheno aliis tribuunt. Novemdecim itaque Homilia Cyrillo perperam adscriptas Adamantius restituendas judicamus hoc argumento, quod inter quatuordecim Origenis Homilia ab Hieronymo conversas duodecim ex iis reperiantur, quas Graece Corderius publicavit. Accedit Vaticani Codicis auctoritas, has ipsas novemdecim in Ieremiam Homilia habens, & Origeni assignans. Septem ex illis emitit in lucem Michaël Ghislérius in Catena sua in Ieremiam; eas nimur quæ in Hieronymianis deerant. Eundem inter illas ordinem ponit Codex terter, atque cum legitimum, & Ieremij locis quos enarrant, consentaneum. Nam quem tenuit Hieronymus, confusus ille est, vel ipso fatente: *Itaque inquit, post quatuordecim Homilia in Hieremiam, quas jam pridem confuso ordine interpretata sum.* Vnde manifestum est titulos his Homiliis præfixos Hieronymi non esse. Ad hæc fragmentum ex Homilia trigesima nona, capite decimo Philocalia exhibetur.

X. Tomi Origenis in Ezechiem vigesimi particula quadam constat undecimum Philocalia caput. Hieronymus vero quatuordecim ejusdem Homilia in hunc ipsum Prophetam Romanis verbis expressit. Tetsis Prologus in eatum Homiliarum fronte collocatus: *testis & liber De Scriptor. Eccles. cap. 146.* Tetsis quoque Rufinus Invest. 2. qui & ad Vincentium Prologum scriptum fuisse docet. Miratur Erasmus quid sit cur Hieronymus, alias creber Praefationibus, nihil ad Homilia in Isaiam, & Ieremiam à se Latine redditus præfatus sit; in Prologo autem ad Homilia in Ezechiem erasum queritur Hieronymi nomen, & ejus quoque quem Hieronymus alloquitur. Suspiciatur vero Prologos fuisse sublatos ab his ad quos scriperat, postquam Origenis nomen factum est Romanis invidiosum, & verisimile esse in his Prologis Hieronymum magnifice prædicasse Origenis ingenium. Ego vero singulis libris Origenis à se expositis Prologos prætexuisse Hieronymum

*Erasm. in
Censor. libr.
Orig.*